

Tagesausflug / Day Trip – Heidelberg

14.05.2011



Informationen zu / Information about Heidelberg:

Deutsch: http://www.heidelberg-marketing.de/content/e4227/e553/index_ger.html

English: http://www.heidelberg-marketing.de/content/e4227/e553/index_eng.html

Anmeldung / Registration: 26.04.– 12.05.2011

Max. Teilnehmerzahl / max. number of participants: 48

Teilnahmegebühr / Fee: 12€ (6€ für Kinder / for children)

umfasst Busfahrt, Führung, Transport in Heidelberg & Eintritt / includes bus, guided tour, transportation & entrance

Abmeldung bis / Cancellation until: 12.05.2011 (*danach keine Rückerstattung / after that no participation fee can be refunded!!!*)

Begleitpersonen / Accompanying staff: Stephan Fuchs, Edgar Skvortsov

Während des Ausflugs erreichen Sie uns unter der folgenden Handynummer / You can reach us during the trip at: 0151 21822714

BITTE BEACHTEN SIE UNSERE U.A. TEILNAHMEBEDINGUNGEN!!!!
PLEASE NOTE OUR TERMS OF PARTICIPATION BELOW!!!!

Hinfahrt / Arrival

07:30 Uhr: Treffpunkt in Erlangen (Großparkplatz Bahnhof) / Meeting Place in Erlangen (parking lot behind main train station) – *siehe u.a. Karte / see Map below*

08:00 Uhr: Abfahrt in Erlangen / Departure from Erlangen

08:15 Uhr: Treffpunkt in Nürnberg (Busbahnhof Rothenburger-Strasse) / Meeting Place in Nuremberg (bus terminal Rothenburger-Strasse) – *siehe u.a. Karte / see map below*

ca. 08:20 Uhr: Abfahrt in Nürnberg / Departure from Nuremberg

11:00 Uhr: Ankunft in Heidelberg / Arrival in Heidelberg

Programm / Program

11:00 – 11:45 Uhr: Mittagspause / Lunch Break

12:00 – 13:30 Uhr: Stadtführung / Guided City Tour (in English)

13:30 – 15:15 Uhr: Pause – Zeit zur freien Verfügung / Break – Free Time

15:30 – 16:00 Uhr: Anfahrt Schloss Heidelberg / Ride to Heidelberg Castle

16:00 – 17:30 Uhr: Führung Schloss Heidelberg / Guided Tour of Heidelberg Castle
(in English)

Rückfahrt / Return

18:00 Uhr: Rückfahrt nach Erlangen und Nürnberg / Departure to Erlangen and Nuremberg

ca. 20:30 / 21:00 Uhr: Ankunft in Nürnberg und Erlangen / Arrival in Nuremberg and Erlangen

Viel Spaß wünscht Ihnen das Team des Welcome Centres!
Stephan & Edgar

****scroll down for English****

TEILNAHMEBEDINGUNGEN

Die verbindliche Anmeldung erfolgt persönlich innerhalb der o.a. Anmeldefristen im Welcome Centre des Referats für Internationale Angelegenheiten, Schlossplatz 1, Erlangen, Dachgeschoss / 4. Stock (Öffnungszeiten: Montag – Donnerstag 9.30–12.30 Uhr).

Bei Anmeldung ist die vollständige Teilnahmegebühr zu entrichten (bitte bringen Sie falls möglich den genauen Betrag mit!).

Eine Abmeldung ist nur im Rahmen der o.a. Stornierungsfrist möglich. Nach Ablauf der Frist kann die Teilnahmegebühr nicht zurückerstattet werden.

Die Teilnahmegebühr umfasst nur die im Ausflugsprogramm aufgeführten Leistungen; für Essen und Verpflegung sind –falls nicht anders im Programm vermerkt– die Teilnehmer selbst verantwortlich.

Das Welcome Centre des Referats für Internationale Angelegenheiten übernimmt keine Haftung für selbstverschuldete Zusatzkosten sowie etwaige Schäden.

Die Abfahrtszeiten sind verbindlich, auf Verspätungen kann bei An- und Abfahrt keine Rücksicht genommen werden. Sollten Sie eine Fahrgelegenheit verpassen, müssen Sie sich selbst und auf eigene Kosten um eine alternative Fahrgelegenheit kümmern!

Bitte passen Sie Kleidung und Ausrüstung der Witterung und dem Ausflug an.

TERMS OF PARTICIPATION

Mandatory personal registration is possible during the registration periods listed above at the Welcome Centre of the Central Office for International Affairs, Schlossplatz 1, Erlangen, Top Floor / 4th Floor (open: Monday – Thursday 9.30am – 12.30pm).

The complete participation fee must be paid at registration (if possible, please bring the exact amount!).

Cancellations are only possible during the cancellation periods listed above. A refund of the participation fee is not possible after this period!

The participation fee includes the services listed in the respective trip program; if not noted otherwise, participants are responsible for their own food and drinks.

The Welcome Centre of the Central Office for International Affairs is not liable for any self-inflicted costs or personal damages to the participants.

The meeting and departure times are mandatory – the accompanying staff will not wait for any delayed participant! If delayed, you are responsible for an alternative transportation and the related costs.

Please take care of suitable clothing and equipment according to the trip and weather conditions.

Karten / Maps

Großparkplatz Erlangen / Parking Lot (behind Erlangen main train station)



